

## ALLERGIECODES & LEGENDA

Heb je een allergie?  
Vermeld dit graag bij aankomst.

ENGLISH  
Do you have an allergy?  
Please mention this on arrival.

- |          |             |         |
|----------|-------------|---------|
| 🍷 GLUTEN | 🍗 CHICKEN   | 🥜 NUTS  |
| 🌰 PEANUT | 🥥 COCONUT   | 🥚 EGGS  |
| 🌱 SESAM  | 🌿 VEGGIE    | 🥛 MILK  |
| 🐷 PORK   | 🌱 VEGAN     | 🔥 SPICY |
| 🐟 FISH   | 🦪 SHELLFISH |         |

Sommige gerechten kunnen worden aangepast naar een vegetarische of glutenvrije bereiding.  
Sommige gerechten bevatten oestersaus en kunnen daardoor sporen van schaaldieren bevatten.

Some dishes can be adapted to a vegetarian or gluten-free preparation.  
Some dishes contain oyster sauce and can therefore contain traces of shellfish.

MENU

## VOORGERECHTEN STARTERS



### 1. POH-PIA TJEE (LOEMPJA 3X)

Vegetarische loempia met onbespoten groenten:  
prei, witte kool, winterpeen en mihoen.

Vegetarian spring roll with unsprayed vegetables: leek,  
white cabbage, carrot and noodles.

6,00



### 2. POH-PIA KAI (LOEMPJA KIP, 3X)

Kip loempia met kipgehakt en onbespoten groenten:  
prei, witte kool, winterpeen en mihoen.

Chicken spring roll with minced chicken and unsprayed vegetables:  
leek, white cabbage, carrot and noodles.

7,50



### 3. POH-PIA SOD TJEE (VERSE LOEMPJA)

Verse spring rolls gemaakt van dunne velletjes rijstpapier, gevuld met  
noedels en onbespoten groenten: winterpeen, komkommer, taugé en munt.  
Met huisgemaakte tamarinde, palmsuiker saus (met pinda's).

Fresh spring rolls made from thin sheets of rice paper, filled with noodles  
and unsprayed vegetables: carrots, cucumber, bean sprouts and mint.  
With homemade tamarind, palm sugar sauce (with peanuts).

4,00



### 4. POH-PIA SOD KAI/KUNG (VERSE LOEMPJA KIP/GARNAAL) 4,50

Verse spring rolls gemaakt van dunne velletjes rijstpapier, gevuld met  
noedels, kip of garnalen en onbespoten groenten: peen, komkommer,  
taugé, munt en huisgemaakte tamarinde, palmsuiker saus (met pinda's).

Fresh spring rolls made of thin sheets of rice paper, filled with noodles,  
chicken or shrimp and unsprayed vegetables: carrot, cucumber, bean  
sprouts, mint and homemade tamarind, palm sugar sauce (with peanuts).

4,50



### 5. KIEUW TOD

Gefrituurde hapjes gevuld met gekruid varkensgehakt en chilisaus.

Deep fried snacks filled with seasoned minced pork and chili sauce.

5,50



### 6. TOD MAN PLA

Viskoekjes met Thaise kruiden, kousenband en chilisaus. (met pinda's)

Fish cakes with Thai herbs, long beans and chili sauce. (with peanuts)

7,50



### 7. TAHOE TOD

Gefrituurde tofu met zoetzure chilisaus. (met pinda's)

Deep fried tofu with sweet and sour chili sauce. (with peanuts)

6,50



### 8. KHANOM PANG NA MOO (5X)

Geroosterd brood met gekruid gehakt en chilisaus. (met pinda's)

Toasted bread with seasoned minced meat and chili sauce. (with peanuts)

5,50



### 9. MINI SATÉ KAI (3X)

Mini kipsaté met pindasaus.

Mini chicken satay with peanut sauce.

7,50



### 10. THAI MIX

Tofu 2 stuks, 1 kip loempia, 1 viskoekje en kieuw thod 2 stuks.

Tofu 2 pieces, 1 chicken spring roll, 1 fish cookie and kieuw thod 2 pieces.

10,75



BEZOEK ONZE MARKTKRAAM!

HIER OM DE HOEK, ELKE ZATERDAG VAN 10:00 TOT 17:00!

## WIST JE DAT? DID YOU KNOW?

Wij al sinds 8 september 2018 elke zaterdag op de Rotterdamse oogstmarkt op het  
Noordplein staan hier om de hoek! Waar de gerechten voor je neus meteen worden  
klaargemaakt op de grillplaat en je gezellig live mee kan kijken hoe dat te werk gaat.  
Kom een keer gezellig langs!

We've been at the "Rotterdamse oogst" market every saturday since September 8, 2018  
at Noordplein, which is located just around the corner! Where the dishes are prepared  
on the grill plate right in front of you and you can watch live how we prepare your food.  
Come by some time!



## SOEP SOUP



### 11. TOM KHA (KAI)

Romige kokossoep met champignons, citroengras,  
limoenblaadjes, (kipfilet) en koriander.

Creamy coconut soup with mushrooms, lemongrass,  
lime leaves, (chicken breast) and coriander.

8,50



### 12. TOM YUM

Pittige, zure garnalensoep met champignons, citroengras,  
citroenblaadjes, koriander, basilicum en garnalen.

Spicy, sour shrimp soup with mushrooms, lemongrass,  
lemon leaves, coriander, basil and shrimp.

8,50



## HOOFDGERECHTEN MAIN COURSES



### 13. PAD THAI VEGA

Rijstnoodles gemaakt van tamarinde palmsuiker saus met:  
tofu, pinda's, (ei,) en taugé.

Rice noodles made from tamarind palm sugar sauce with:  
tofu, peanuts, (egg,) and bean sprouts.

14,50



### 14. PAD THAI KIP/GARNALEN

Rijstnoodles gemaakt van tamarinde palmsuiker saus met:  
tofu, pinda's, ei, taugé en keuze uit kip of garnalen.

Rice noodles made from tamarind palm sugar sauce with: tofu, peanuts,  
egg, bean sprouts and a choice of chicken or shrimps.

16,50



### 15. PAD SEE EW VEGA

Dikke rijstnoodles met knoflook, (ei,) broccoli  
en een zoete saus van ketjap.

Thick rice noodles with garlic, (egg,)  
broccoli, and a sweet soy sauce.

14,50



### 16. PAD SEE EW KIP/GARNALEN

Dikke rijstnoodles met knoflook, ei, broccoli,  
keuze uit: kipfilet of garnalen, en een zoete saus van ketjap.

Thick rice noodles with garlic, egg, broccoli,  
choice of: chicken breast or shrimps, and a sweet soy sauce.

16,50



### 17. KHAO PAD

Nasi met ui, wortel, (ei,) tomaat en lente-ui.

Nasi with onion, carrot, (egg,) tomato and spring onion.

14,50



### 18. KHAO PAD KIP/GARNALEN

Nasi met ui, wortel, ei, tomaat, lente-ui en  
keuze uit: kipfilet of garnalen.

Nasi with onion, carrot, egg, tomato, spring onion and  
the choice of: chicken breast or shrimps.

16,50



VOLG ONS OP SOCIALE MEDIA! @THAIFOODMARKET

WWW.THAIFOODMARKET.NL

## RIJSTGERECHTEN RICE DISHES

GERECHTEN MET WITTE RIJST (KEUZE UIT 1 OF 2 GERECHTEN)  
DISHES WITH WHITE RICE (CHOICE OF 1 OR 2 DISHES)

1 DISH  
16,50 / 18,50

2 DISHES



### 19. KAENG MASSAMAN

Milde massaman curry met kokosmelk, ui, aardappelen, pinda's en kipfilet.

Mild massaman curry with coconut milk, onion, potatoes,  
peanuts and chicken breast.



### 20. KAENG KIEW WAAN VEGA/KIP

Groene curry met (kip, ) Thaise groente en kokosmelk.

Green curry with (chicken,) Thai vegetables and coconut milk.



### 21. KAI PAD MED MAMUANG

Gewokte kipfilet met cashewnoten en verse groenten.

Stir-fried chicken breast with cashew nuts and fresh vegetables.



### 22. PAD PRIEW WAAN

Kipfilet, groenten en ananas in zoet zure saus.

Chicken breast, vegetables and pineapple in sweet and sour sauce.



### 23. SATÉ (3 STOKJES)

Kipsaté met pindasaus.

Chicken Satay with Peanut Sauce.



### 24. PAD PAK RUAM MIT (SEIZOEN GROENTE MIX)

Seizoen groenten mix met kipfilet.

Seasonal vegetable mix with chicken breast.



### 25. MOO PHA LO

Stoofgerecht met eieren, spek en tofu.

Stew with eggs, bacon and tofu.



### 26. KHAI LUK KHEUY

Gefrituurde eieren met tamarindesaus.

Fried eggs with tamarind sauce.



### 27. PAD KRAPOW MOO

Gewokte pikante varkensgehakt met ui, kousenband en basilicum.

Stir-fried spicy minced pork with onion, long beans and basil.



## SALADES SALADS



### 28. SOM TAM

Papaya salade met groene papaya, winterpeen, tomaat, kousenband, Thaise  
aubergine en gefermenteerde vissaus. Met keuze uit: mild, spicy of extra spicy.

Papaya salad with green papaya, carrots, tomato, long beans,  
peanuts and salt. With a choice of: mild, spicy or extra spicy.

17,50



### 29. TAM THAI

Papaya salade met groene papaya, winterpeen, tomaat, kousenband,  
pinda's en zout Met keuze uit: mild, spicy of extra spicy.

Papaya salad with green papaya, carrots, tomato, long beans,  
peanuts and salt. With a choice of: mild, spicy or extra spicy.

17,50



### 30. YUM WOON SEN KUNG

Pikante salade met glasnoodles, ui, lenteui, limoensap en garnalen.

Spicy salad with glass noodles, onion, spring onion, lime juice and shrimp.

17,50



## DESSERT DESSERT



### IJS

6,50

2 Bollen ijs, keuze uit de volgende smaken:  
Kokos, durian, jackfruit, vanille en chocolade (Slagroom + 0,50)  
2 Scoops of ice cream, choice of the following flavours:  
Coconut, durian, jackfruit, vanilla and chocolate (whipped cream + 0.50)

## WARME DRANKEN HOT DRINKS



ESPRESSO	2,75
KOFFIE	2,75
CAPPUCCINO	3,00
CAPPUCCINO MET SLAGROOM	3,50
THEE	2,50

## KOUDE DRANKEN COLD DRINKS



COLA	2,75
FANTA	2,75
SPRITE	2,75
CASSIS	2,75
SPA ROOD	2,75
SPA BLAUW	2,50
FERNANDES GROEN	2,50
FERNANDES ROOD	2,50
OISHI (GREEN TEA ORIGINAL, HONEY LEMON, GENMAI, BLACK TEA LEMON)	3,50
COCONUT JUICE	3,50
ROASTED COCONUT JUICE	3,50
THAI SIRUP RED (+MILK)	3,50
THAI SIRUP GREEN (+MILK)	3,50

## HUISGEMAAKT HOME MADE DRINKS



CHA YEN (THAI ICED TEA)	5,00
CHA NOM YEN (THAI ICED MILK TEA)	5,00
NAM LAMYAI (LONGAN FRUIT JUICE) (1)	5,00
NAM KEK HUAY (CHRYSANTHEMUM DRINK) (2)	5,00
NAM KRACHIAP (HIBISCUS WITH DATES DRINK) (3)	5,00



(1)



(2)



(3)



## THAI FOOD MARKET

RESTAURANT

ZAAGMOLENKADE 245,  
3035 KD, ROTTERDAM



OPENINGSTIJDEN  
DINSDAG T/M DONDERDAG  
12:00 - 20:00

VRIJDAG & ZATERDAG  
12:00 - 21:00

ZONDAG & MAANDAG  
GESLOTEN



## THAI FOOD MARKET

NOORDPLEIN,  
ROTTERDAM



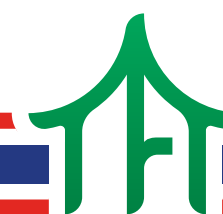
OPENINGSTIJDEN  
ELKE ZATERDAG  
10:00 - 17:00

COME VISIT OUR  
MARKET STAND!

WE ARE OPEN  
EVERY SATURDAY!

SOCIAL MEDIA:  
EMAIL:  
TEL:  
WEBSITE:

@THAIFOODMARKET  
INFO@THAIFOODMARKET.NL  
06-19604456  
WWW.THAIFOODMARKET.NL



## THAI FOOD MARKET

RESTAURANT

MENU  
MENU  
MENU  
MENU  
MENU

LUNCH, DINER & TAKEAWAY